TAYLOR®

Leading the Way in Accuracy®

Model 3804
Digital Kitchen Scale
Instruction Manual

Thank you for purchasing a Taylor® digital kitchen scale. Your Taylor ® scale is an example of superior design and craftsmanship. Please read this instruction manual carefully before use. Keep these instructions handy for future reference.

Battery Information

This scale operates on one 3 volt CR2032 lithium battery (installed). There is a strip under the lithium battery cover to prevent battery drain in shipping. Please remove the strip before continuing with these instructions. Also, some models have a static cling label on the lens to prevent scratching. Please remove before use.

Replace the battery when the Low Battery warning "▯" or "Lo" appears on the display, or the readings grow dim or irregular. To replace the battery:

1. Use one 3 volt CR2032 lithium battery.
2. Remove screw (or screws) from the battery compartment cover on the bottom of the scale and remove the cover.
3. Remove the old battery from the compartment.
4. Place the new battery with the "+" sign up into the battery compartment.
5. Replace the battery compartment cover and screw(s).

NOTE: Please recycle or dispose of batteries per local regulations.
WARNING: Batteries may pose a choking hazard. As with all small items, do not let children handle batteries. If swallowed, seek medical attention immediately.
PRECAUTION: Do not dispose of batteries in fire. Batteries may explode or leak. Remove the battery if the scale will not be used for a long period of time.

General Weighing Operation

1. Place the scale on a hard, level surface.

2. Press the "**ON/OFF**" button to turn the scale on. The display will show "-18888" and then zero when it is ready for use. If the display does not show zero, press the "**TARE/ZERO**" button to reset (tare) the scale to zero.
3. Your scale weighs in pounds/ounces (lb), ounces (oz) or grams (g). Press the "**UNITS**" button to change the units of measurement.
4. Place the item to be weighed on the center of the platform. The weight will display. As you add weight, the weight displayed increases. A "○" symbol on the display indicates the weight is stable.
5. The scale will turn off automatically after approximately 1 minute of non-use or if there is no change in weight after approximately 3 minutes. Press the "**ON/OFF**" button to turn the scale off manually.

Tare Operation

You may wish to weigh ingredients in the included bowl or other container (not included). In this case, you will need to tare, or offset, the weight of the bowl so that only the weight of the ingredients is displayed.

1. Choose a container that will safely balance on the platform without tipping or falling. Do not use a heavy container, as this might reduce the maximum capacity of the scale.

2. While the scale is off, place the empty container on the scale platform. Turn the scale on. The display will turn on and then show zero. The weight of the container has been zeroed out.

3. Add the ingredient to be weighed. The weight of the ingredient alone will display.

4. The weight of additional ingredients may be tared out as well. For example, if a recipe calls for ½ lb rice and ½ lb beans, place the rice into the bowl. Once the correct amount of rice is weighed, press "**TARE/ZERO**" until the display is reset to zero. Add the ½ lb of beans. Both ingredients have been accurately weighed in the same bowl.

5. When weights have been tared out, the display will show a negative number when the items are removed from the scale. To reset the scale back to zero for a new measurement, press "**TARE/ZERO**" until the display resets to zero.

Precautions

1. Clean exposed parts with a soft, slightly damp cloth. To remove stains, use a mild soap. Never use detergents, excess water, treated cloths, harsh cleaning agents, or sprays. Avoid contact with acids, such as citrus juices. DO NOT immerse the electronic scale in water or wash in a dishwasher.

2. Do not tamper with the scale's internal components. Doing so will invalidate the warranty on this unit and may cause damage. The scale contains no user-serviceable parts.

3. Although your scale is designed to be maintenance-free, it contains sensitive electronic parts. Avoid rough treatment. Treat it with care to ensure the best performance.

4. This scale is intended for home/consumer use only. It is not intended for commercial or medical use.

5. This scale is designed to read weights up to 6.6 lb x 0.002 lb / 3000 g x 1 g / 105 oz x 0.05 oz. To prevent damage, do not place more than 6.6 lb / 3000 g / 105 oz on it.

6. Do not store scale where you store cleaning chemicals. The vapors from some household products may affect the electronic components of your scale. Do not store scale on its side.

7. This scale is an extremely sensitive weighing device. In order to prevent run down of the battery, do not store anything on the scale.

8. Do not dispose of batteries in fire. Batteries may explode or leak. Remove the battery if the scale will not be used for a long period of time.

9. "UnSt" = Unstable Warning. Should "UnSt" appear on the display, this indicates the scale is unstable. Place the scale on a hard, level surface during use.

10. "oL-d" = Overload Warning: Should "oL-d" appear on the display during a weighing, this indicates that the maximum weighing capacity has been exceeded. Remove the weight immediately; otherwise, permanent damage could occur.

Caution: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
Note: This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

One (1) Year Limited Warranty

Taylor® warrants this product to be free from defects in material or workmanship (excluding batteries) for one (1) year for the original purchaser from date of retail purchase. It does not cover damages or wear resulting from accident, misuse, abuse, commercial use, or unauthorized adjustment and/or repair. If service is required, do not return to retailer. Should this product require service (or replacement at our option), please pack the item carefully and return it prepaid, along with store receipt showing the date of purchase and a note explaining reason for return to:

Taylor Precision Products, Inc.
2220 Entrada Del Sol, Suite A
Las Cruces, New Mexico 88001 USA
www.taylorusa.com

There are no expressed warranties except as listed above. This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights which vary from state to state.
For additional product information, or warranty information outside the USA, please contact us through www.taylorusa.com.

©2013 Taylor Precision Products, Inc. and its affiliated companies, all rights reserved. Taylor® and Leading the Way in Accuracy® are registered trademarks of Taylor Precision Products, Inc. and its affiliated companies. All rights reserved.

Made to our exact specifications in China.
Not legal for trade.

Modelé 3804
Balance de cuisine numérique
Manuel d'instructions

Merci de votre achat d'une balance de cuisine électronique au Taylor®. Votre balance Taylor® est un exemple de design et de travail supérieurs. Veuillez lire attentivement votre manuel d'instructions avant d'utiliser l'appareil. Conservez ces instructions à portée de la main à titre de référence.

Information de la pile

Cette balance fonctionne avec une pile de 3 volts au lithium CR2032 (tel qu'installé). Il y a une bande sous le couvercle de la pile lithium afin d'éviter l'épuisement de la pile durant l'expédition. Veuillez retirer la bande avant de continuer les instructions. De même, certains modèles ont une étiquette à collement électrostatique sur la lentille pour éviter tout égratignement. Veuillez la retirer avant d'utiliser.

Remplacez la pile si l'avertissement de pile faible «» ou «Lo» (faible) apparaît dans le l'affichage, ou si les relevés sont plus faibles ou irrégulière. Pour remplacer la pile :

1. Utilisez 1 pile de 3 volts au lithium CR2032.
2. Retirez la vis (ou les vis) du couvercle du compartiment de pile au bas de la balance et retirez le couvercle.
3. Retirez la vieille pile du compartiment.
4. Placez la nouvelle pile dans le compartiment avec le signe « + » sur le dessus dans le compartiment de pile.
5. Replacez le couvercle de pile et le vis (ou les vis).

REMARQUE : Veuillez recycler ou jetez piles conformément à réglementations locales.
AVERTISSEMENT : Les piles peuvent présenter un risque de suffocation. Comme avec tous les petits objets, ne laissez pas les enfants manipuler les piles. En cas d'ingestion, consulter immédiatement un médecin.
ATTENTION : Ne jetez pas les piles usées dans le feu afin d'éviter tout risque d'explosion ou de fuite. Veillez à retirer la pile de l'appareil si vous envisagez de ne pas l'utiliser pour une période prolongée.

Fonctionnement Général de Pesée

1. Placez la balance sur une surface dure et à niveau.
2. Appuyez sur le bouton «**ON/OFF**» (marche/arrêt) pour mettre la balance en marche. L'affichage montrera «», puis montrera zéro lorsqu'elle est prête à utiliser. Si l'affichage ne présente pas zéro, appuyez sur le bouton «**TARE/ZERO**» (tarage/zéro) pour réinitialiser la balance à zéro.
3. Votre balance pèse en livres/onces (lb), onces (oz), ou grammes (g). Pour changer les unités de mesure, appuyez sur le bouton «**UNITS**» (unités).
4. Placez l'article à peser au centre de la plate-forme. Le poids sera affiché. En ajoutant du poids, le poids affiché augmente. Un symbole «○» sur l'écran indique que le poids s'est stabilisé.
5. La balance s'éteint automatiquement après environ 1 minute sans utilisation ou s'il n'y a pas de changement de poids après environ 3 minutes. Appuyez, tenez enfoncé et relâchez sur le bouton «**ON/OFF**» pour mettre la balance en marche manuellement.

Opération de Tarage

Vous pouvez choisir de peser les ingrédients dans le bol inclus ou dans un autre contenant (non inclus). Dans ce cas, vous devrez tarer, ou compenser, le poids du bol pour que seulement le poids des ingrédients soit affiché.

1. Choisissez un contenant qui se placera sans danger sur la plate-forme sans tomber ou culbuter. N'utilisez pas de contenant lourd, car cela pourrait réduire la capacité maximale de la balance.

2. Lorsque la balance est éteinte, placez le contenant vide sur la plateforme de la balance. Allumez la balance. L'affichage s'allumera, puis montrera zéro. Le poids du contenant est mis à zéro.

3. Ajoutez l'ingrédient à peser. Le poids de l'ingrédient seul sera affiché.

4. Le poids de tout ingrédient supplémentaire sera aussi taré. Par exemple, si une recette demande 227g ou ½ lb de riz et 227g ou ½lb de haricots, placez le riz dans le bol. Lorsque la bonne quantité de riz est pesée, appuyez sur «**TARE/ZERO**» (tarage/ zéro) jusqu'à ce que l'affichage revienne à zéro. Ajoutez les 227g ou ½ lb de haricots. Les deux ingrédients sont mesurés exactement dans le même bol.

5. Lorsque les poids sont tarés, l'affichage montrera un chiffre négatif lorsque les articles sont retirés de la balance. Pour remettre la balance à zéro pour une nouvelle mesure, appuyez sur «**TARE/ZERO**» jusqu'à ce que l'affichage revienne à zéro.

Précautions

1. Nettoyez les pièces exposées avec un chiffon doux, un peu humide. Pour retirer les taches, utilisez un savon doux. N'utilisez jamais de détergents, trop d'eau, chiffons traités, agents de nettoyage puissants ou sprays. Évitez tout contact avec les acides tels que les jus d'agrume.

2. Ne faussez aucun composant interne de la balance. Ceci annulera la garantie de ce produit et pourrait l'endommager. NE plongez PAS la balance électronique dans l'eau et ne le lavez pas dans le lave-vaisselle.

3. La balance ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Bien que votre balance soit conçue pour être sans entretien, elle contient des pièces électroniques sensibles. Évitez toute mauvaise manipulation. Traitez-le avec soin pour assurer la meilleure performance.

4. Cette balance est réservée à une utilisation résidentielle/ consommateurs. Elle n'est pas prévue pour une utilisation commerciale ou médicale

5. Cette balance est conçue pour lire les poids jusqu'à 3000 grammes x 1 gramme / 6.6 livres x 0.002 livres / 105 oz x 0.05 oz. Pour éviter les dommages, n'y placez pas plus de 3000 grammes / 6.6 livres / 105 oz sur l'appareil.

6. Ne rangez pas la balance où vous placez les produits chimiques de nettoyage. Les vapeurs de certains produits domestiques peuvent affecter les composants électroniques de votre balance. Ne la rangez pas sur le côté.

7. Cette balance est un instrument de pesée extrêmement sensible. Pour éviter d'épuiser la pile, ne rangez rien sur la balance.

8. Ne vous débarrassez pas des piles en feu. Les piles peuvent exploser ou fuir. Retirez les piles si la balance ne sera pas utilisée pendant un certain temps assez long.

9. «UnSt» = Avertissement d'instable. Si vous voyez apparaître «UnSt» à l'affichage, ceci indique que la balance est instable. Placez la balance sur une surface dure et à niveau durant l'utilisation.

10. «oL-d» = Avertissement de surcharge. Si vous voyez apparaître «oL-d» à l'affichage tout en pesant, ceci indique que la capacité maximum de pesée est dépassée. Retirez le poids immédiatement sinon la balance pourrait être endommagée de manière permanente.

Attention: Changements ou modifications non expressément approuvées par la partie responsable de la conformité pourraient annuler l'autorisation de l'utilisateur à faire fonctionner l'équipement.
Remarque: Ce produit est conforme à la section 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles; (2) cet appareil doit supporter toutes les interférences reçues, y compris les interférences pouvant causer un fonctionnement indésirable. Cet appareil a été testé et déclaré conforme aux limites relatives à un appareil numérique de classe B, en vertu de la section 15 des règles de la FCC. Ces limites visent à assurer une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans un environnement résidentiel. Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie sous forme de fréquences radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences perturbant les communications radio. Il n'y a toutefois aucune garantie qu'il ne se produira pas d'interférences dans une installation donnée. Si cet appareil interfère avec la réception radiophonique ou télévisuelle, ce qui peut être vérifié en éteignant puis en rallumant l'appareil, l'utilisateur est invité à essayer de corriger le problème en prenant une ou plusieurs des mesures suivantes:

- changer l'orientation ou la position de l'antenne de réception;
- augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur;
- brancher l'appareil dans une prise de courant se trouvant sur un circuit différent de celui sur lequel est branché le récepteur;
- consulter le fournisseur ou un technicien d'expérience en radio/télévision afin d'obtenir de l'assistance.

Garantie limitée d'un (1) an

Taylor® garantit que ce produit (à l'exclusion des piles) à un (1) an pour l'acheteur original contre les défauts de matériaux et de main d'œuvre à partir de la date d'achat au détail. Elle ne couvre pas les dommages ou l'usure suite à un accident, une mauvaise utilisation, tout abus, utilisation commerciale ou réglage interdit et/ou réparation interdite Si l'appareil doit être réparé, ne le retournez pas au détaillant. Si ce produit doit être réparé (ou remplacement à notre discrétion), veuillez l'emballer avec soin et le retourner à frais prépayés avec la facture du magasin indiquant la date d'achat et une note expliquant la raison du retour à l'adresse suivante:

Taylor Precision Products, Inc.
2220 Entrada Del Sol, Suite A
Las Cruces, New Mexico 88001 USA
www.taylorusa.com

Il n'y a aucune garantie expresse sauf celle indiquée précédemment. Cette garantie vous donne des droits précis, mais vous pouvez aussi avoir d'autres droits qui varient d'une juridiction à l'autre. Pour l'information supplémentaire sur le produit ou sur la garantie à l'extérieur des É.-U. veuillez nous contacter par www.taylorusa.com.

©2013 Taylor Precision Products, Inc. et ses sociétés affiliées, tous droits réservés. Taylor® et Leading the Way in Accuracy® sont des marques de commerce déposées de Taylor Precision Products, Inc. et ses sociétés affiliées. Tous droits réservés.

Non légal pour le commerce
Fabriqué en Chine selon nos spécifications exactes.

TAYLOR®

Leading the Way in Accuracy®

Modelo 3804
Báscula digital de cocina
Manual de Instrucciones

Gracias por comprar una Báscula digital de cocina de Taylor®. Su báscula Taylor® es un ejemplo de diseño y mano de obra superiores. Antes de usarla, sírvase leer con atención este manual de instrucciones. Guarde estas instrucciones en un lugar de fácil acceso para referencia futura.

Información sobre la batería

Esta báscula funciona con una batería de litio CR2032 de 3 voltios (como instalada). Hay una lámina bajo la tapa de las baterías de litio para evitar que la batería se agote durante el envío. Sírvase hacer esto antes de continuar con estas instrucciones. Además, algunos modelos tienen una etiqueta de adherencia por estática en el lente para evitar rayaduras. Sírvase quitar antes de usar.

Cambie la batería si la advertencia de batería baja " " o "Lo" (baja) aparece en la pantalla, o si las lecturas se vuelven borrosas o irregulares. Para reemplazar la batería:

1. Utilice una batería de litio CR2032 de 3 voltios.
2. Retire el tornillo (o los tornillos) de la tapa del compartimento de la batería, en la parte inferior de la báscula, y quite la tapa.
3. Quite la batería vieja del compartimiento.
4. Coloque la nueva batería en el compartimiento, con el signo "+" hacia arriba.
5. Vuelva a colocar la tapa del compartimiento de la batería y el tornillo (o los tornillos).

NOTA: Por favor, recicle o deseche las baterías con las regulaciones locales.
ADVERTENCIA: Las baterías pueden representar un peligro de asfixia. Como con todos los artículos pequeños, no deje que los niños manipulen las baterías. Si se ingiere, busque atención médica inmediata.
PRECAUCIÓN: No tire las baterías al fuego. Las baterías pueden explotar o tener pérdidas. Retire la batería si la báscula no se utilizará por un largo tiempo.

Operación de Pesaje General

1. Coloque la báscula en una superficie firme y plana.
2. Presione el botón "**ON/OFF**" (encendido/apagado) para encender la báscula. La pantalla mostrará " " y luego mostrará cero cuando esté lista para usar. Si la pantalla no muestra cero, presione el botón "**TARE/ZERO**" (tarar/cero) para reiniciar (tarar) la báscula a cero.
3. Su báscula pesa en libras/onzas (lb), onzas (oz) o gramos (g). Para cambiar las unidades de medida, presione el botón "**UNITS**" (unidades).
4. Coloque el artículo que desea pesar en el centro de la plataforma. La pantalla mostrará el peso. A medida que agrega peso, el peso que se muestra aumenta. Un símbolo "○" en la pantalla indica que el peso se ha estabilizado.
5. La báscula se apagará automáticamente después de aproximadamente 1 minuto de inactividad o si no hay ningún cambio en el peso después de aproximadamente 3 minutos. Presione, mantenga presionado y suelte el botón "**ON/OFF**" para apagar la báscula en forma manual.

Operación de Tara

Puede pesar ingredientes en el tazón incluido o en otro recipiente (no incluido). En este caso, necesitará tarar o compensar el peso del recipiente, para que se muestre solamente el peso de los ingredientes.

1. Elija un recipiente que quede equilibrado sobre la plataforma en forma segura, sin tambalearse ni caerse. No utilice un recipiente pesado, ya que esto puede reducir la capacidad máxima de la báscula.

2. Mientras la báscula esté apagada, coloque el recipiente vacío en la plataforma de la báscula. Encienda la báscula. La pantalla se encenderá y luego mostrará cero. El peso del recipiente se puso en cero.

3. Agregue el ingrediente que desea pesar. Se mostrará el peso del ingrediente solo.

4. El peso de los ingredientes adicionales también se tarará. Por ejemplo, si una receta requiere ½ lb de arroz y ½ lb de frijoles, coloque el arroz en el recipiente. Una vez que se haya pesado la cantidad correcta de arroz, presione "**TARE/ZERO**" (tarar/cero) hasta que la pantalla vuelva a cero. Agregue la ½ lb de frijoles. Ambos ingredientes se han pesado en forma precisa en el mismo recipiente.

5. Cuando los pesos se hayan tarado, la pantalla mostrará un número negativo cuando los artículos se retiren de la báscula. Para reiniciar la báscula a cero para una nueva medición, presione "**TARE/ZERO**" hasta que la pantalla se reinicie a cero.

Precauciones

1. Limpie las partes expuestas con un paño suave apenas húmedo. Para quitar las manchas, use un jabón suave. Nunca use detergentes, agua en exceso, telas tratadas, agentes limpiadores agresivos o atomizadores. Evite el contacto con ácido, como por ejemplo jugos de cítricos. NO sumerja la báscula electrónica en agua y no lo lave en un lavaplatos.

2. No manipule los componentes internos de la báscula. Hacerlo invalidará la garantía de esta unidad y puede causar daños. La báscula no contiene piezas reparables por el usuario.

3. Si bien su báscula fue diseñada para no necesitar mantenimiento, contiene piezas electrónicas sensibles. Evite el maltrato. Trátela con cuidado para asegurar el mejor rendimiento.

4. Esta báscula está concebida para uso doméstico o de consumo solamente. No está concebida para uso comercial ni médico.

5. Esta báscula está diseñada para leer pesos de hasta 6.6 lb x 0.002 lb / 3000 g x 1 g / 105 oz x 0.05 oz. Para evitar el daño, no coloque más de 6.6 lb / 3000 g / 105 oz sobre la misma.

6. No guarde la báscula donde guarda productos químicos de limpieza. Los vapores de algunos de los productos del hogar pueden afectar los componentes electrónicos de su báscula. No guarde la báscula sobre su lado.

7. Esta báscula es un dispositivo de pesaje extremadamente sensible. A fin de evitar quedarse sin baterías, no guarde nada sobre la báscula.

8. No tire las baterías al fuego. Las baterías pueden explotar o tener pérdidas. Retire las baterías si la báscula no se utilizará por un largo tiempo.

9. "UnSt" = Advertencia de inestable. En caso de aparecer "UnSt" en la pantalla, esto indica que se ha la báscula es inestable. Coloque la báscula en una superficie firme y plana durante el uso.

10. "oL-d" = Advertencia de sobrecarga. Si "oL-d" aparezca en la pantalla mientras se está pesando, esto indica que la capacidad máxima de peso se han excedido. Retire el peso de inmediato; de lo contrario se ocasionará un daño permanente.

Precaución: Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo.
Nota: Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Normas FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencia dañina y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que pueda causar un funcionamiento no deseado.
Este equipo ha sido probado y cumple con los límites de un dispositivo digital de clase B según lo establecido por la parte 15 de las reglas de FCC. Estos límites han sido diseñados para brindar protección razonable contra interferencias nocivas en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia dañina a las comunicaciones de radio. Sin embargo, no existe garantía de que la interferencia no ocurrirá en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencia dañina a la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse encendiendo y apagado el equipo, se anima al usuario a intentar corregir la interferencia a través de una o más de las siguientes medidas:
- Cambie de orientación o de lugar la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un enchufe en un circuito diferente a donde está conectado el recibidor.
- Consulte con el vendedor o con un técnico experimentado en radio y televisión para obtener ayuda.

Garantía limitada por un (1) año

Taylor® garantiza este producto contra defectos en los materiales y en la mano de obra (excepto las baterías) durante un (1) año para el comprador original a partir de la fecha de compra original. No cubre daños ni desgastes que sean consecuencia de accidentes, uso inadecuado, abuso, uso comercial, ni ajustes y/o reparaciones no autorizadas. Si necesita mantenimiento, no la devuelva al vendedor minorista. Si este producto requiere mantenimiento (o cambio a nuestro entender), sírvase empacar el artículo cuidadosamente y envíelo con el franqueo pagado, junto con el recibo de la tienda en el que aparezca la fecha de compra y una nota explicando el motivo de la devolución a:

Taylor Precision Products, Inc.
2220 Entrada Del Sol, Suite A
Las Cruces, New Mexico 88001 USA
www.taylorusa.com

No existen garantías expresas excepto las enunciadas anteriormente. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que usted tenga otros derechos que varíen de un estado a otro. Para obtener información adicional sobre el producto, o información de la garantía fuera de los EE.UU., sírvase contactarnos a través de www.taylorusa.com.

©2013 Taylor Precision Products, Inc. y sus compañías afiliadas, todos los derechos reservados. Taylor® y Leading the Way in Accuracy® son marcas registradas de Taylor Precision Products, Inc. y sus compañías afiliadas. Todos los derechos reservados.

Fabricado en China según nuestras especificaciones exactas.
No es legal para uso comercial.